



CONVOCATORIA PERMANENTE  
PARA AUTO RESIDENCIAS  
2013

*Visconde de Mauá-RJ (Brasil)*

<http://nuvem.tk/>

**INFORMACIÓN GENERAL**

***Objetivo de la convocatoria***

El objetivo de la presente convocatoria es la selección para el programa de auto-residencias de Nuvem durante el año de 2013. Las personas seleccionadas desarrollarán proyectos de creación, experimentación e investigación por un período de 4 a 10 días en Nuvem.

La convocatoria está dirigida a personas que desarrollen trabajos de creación y experimentación en la intersección del arte, la tecnología y la sustentabilidad, o que se aproximen a estas temáticas. Nuvem admite trabajos vinculados al cuerpo, agroecología, generación de energías renovables, computación, activismo, artes visuales, video y artes sonoras, performance, narrativa, bioconstrucción, intervenciones rurales, gastronomía, cartografía, salud y residencias para áreas de la ciencia como astronomía, física, matemática, meteorología, biología, educación, historia, filosofía, psicología, educación y otros temas.

Esta convocatoria no se limita a propuestas artísticas. Investigadorxs y profesionales de todas las áreas serán bienvenidxs.

El objetivo del programa de auto-residencias de Nuvem es ofrecer un ambiente creativo que facilite el intercambio y la interacción con otros residentes, o la posibilidad de aprovechar el espacio para concentración, desarrollo y creación.

Nuvem ofrece hospedaje en una casa rural con conexión a internet, pequeño laboratorio, y espacios colectivos en un ambiente rural, en donde las tareas de cocina, limpieza y organización del espacio se realizan en forma conjunta.

La casa se encuentra a 200km de la ciudad de Río de Janeiro, a 390Km de Belo Horizonte y 290km de San Pablo. El transporte público hacia las ciudades cercanas se encuentra a 1500 metros y funciona varias veces por día.

### ***Orientación de las propuestas***

El interés de nuestra propuesta de auto-residencia es estimular la reflexión, el debate y la experimentación sobre la interacción entre sociedad-arte-tecnología y la sustentabilidad, así como la generación de espacios colectivos de experimentación tecnológica y artística apostando en la interdisciplinaridad, la colaboración, la construcción del conocimiento en red, el uso del software libre y la construcción colectiva del espacio de residencia (redes de datos, energía, alimentación, gestión de los residuos).

### **SOBRE LA RESIDENCIA**

La convocatoria permanecerá abierta durante todo el año de 2013.

El período de cada auto- residencia será negociado. Cada proponente podrá permanecer entre 4 y 10 días.

Cada residente podrá hacer uso del espacio y de la estructura técnica de Nuvem para la realización de las propuestas a lo largo del período de su estancia.

Nuvem se encuentra en la región de Visconde de Mauá. Esta región integra la Sierra de Mantiqueira, una cadena montañosa que se extiende por tres estados de Brasil: Río de Janeiro, Minas Gerais y San Pablo. Está localizada en la parte fluminense de la sierra en una zona rural rodeada de ríos, cascadas y mata atlántica, el espacio funciona como un retiro creativo. En esta casa rural podrán realizarse, según el interés de cada participante, actividades de investigación, experimentación y muestra del proceso durante la residencia.

El terreno es de 1200 m<sup>2</sup> y dispone de espacio para hospedaje para 12 personas, conexión a internet de 128kbps, pequeño laboratorio de electrónica y computación, un galpón, cocina colectiva, huerto, arroyo, sauna y bicicletas para uso de residentes. En el jardín y galpón se pueden instalar construcciones temporarias. El equipamiento disponible incluye notebooks, impresora, antenas wi-fi (direccionales y omnidireccionales) y de satélite, proyector de video de 30 lumens, radiotransmisores, equipamiento básico de carpintería y herramientas.

El proyecto se realiza a través de la Ley de Incentivo a la Cultura del Ministerio de Cultura de Brasil.

## **PLAZO**

Convocatoria de auto-residentes: recibimos propuestas durante todo el año de 2013.

## **INSCRIPCIÓN**

Las inscripciones se realizan a través del envío de la ficha de inscripción completa a la dirección de correo electrónico: [nuvemhr@gmail.com](mailto:nuvemhr@gmail.com)

La ficha se encuentra disponible en:

[http://nuvem.tk/files/2013/formulario\\_autoresidencias\\_nuvemES.odt](http://nuvem.tk/files/2013/formulario_autoresidencias_nuvemES.odt) (ODT)

[http://nuvem.tk/files/2013/formulario\\_autoresidencias\\_nuvemES.doc](http://nuvem.tk/files/2013/formulario_autoresidencias_nuvemES.doc) (DOC)

En caso de no recibir la confirmación de recibimiento de su propuesta por correo electrónico en hasta 24 horas, solicitamos que envíe nuevamente el archivo.

Se aceptan inscripciones individuales o de grupos de hasta 3 personas. Nuvem ofrece alojamiento y alimentación básica (desayuno, almuerzo y cena) que serán preparados por lxs residentes. Los gastos de transporte son de responsabilidad de cada residente.

Para la inscripción es necesario rellenar un formulario y enviarlo en formato doc, odt o pdf. El formulario debe contener los datos personales y una propuesta libre para el período de la residencia, de hasta 2000 caracteres. Pueden anexar un portfolio o resumen de las experiencias del candidatx o grupo.

Además pueden enviar su link personal y una selección de sus trabajos hospedados en servicios como Flickr, YouTube, Vimeo, entre otros.

### ***Menores de edad***

Para inscribirse en las residencias de Nuvem es necesario ser mayor de edad.

## **SELECCIÓN**

### ***Criterios de selección***

Será considerada la coherencia de la propuesta con los objetivos y contexto de esta convocatoria, así como la disponibilidad de espacio. Lxs gestores pueden proponer algunos ajustes en las fechas para optimizar la ocupación de la casa durante el período de la residencia.

### ***Divulgación del resultado***

El resultado de la selección será divulgado por medio del correo electrónico informado en el acto de inscripción.

## **BENEFICIOS PARA LXS RESIDENTES**

### ***Alojamiento***

Será ofrecido alojamiento en la casa de Nuvem, con capacidad para recibir hasta 12 personas.

### ***Alimentación***

Los gastos de alimentación estarán a cargo de cada residente. Tenemos disponible la cocina para uso colectivo. Los alimentos pueden ser adquiridos en los comercios próximos, en la feria de productos de la región, o pueden ser recolectados en nuestra huerta.

### ***Transporte***

Los gastos de transporte estarán a cargo de cada residente. Se enviará una carta de invitación a quien desee buscar fondos o apoyos para el desplazamiento. Nuvem también puede facilitar pequeños traslados hasta las villas y ciudades de la región, dependiendo de la disponibilidad y combinación previa.

### ***Infraestructura***

Lxs residentes tendrán acceso al espacio del laboratorio, así como los equipos, herramientas y estructura común de Nuvem, pudiendo utilizarlos libremente dentro de las normas básicas de funcionamiento del laboratorio, y siempre cuidando por el mantenimiento y conservación de los equipos, herramientas y estructura utilizada. Los espacios y estructuras de trabajo son colectivos, lo que significa que serán compartidos entre lxs presentes y por las actividades desarrolladas periódicamente en el laboratorio, como talleres, encuentros, grupos de trabajo, entre otros.

## **DIVULGACIÓN DE LOS TRABAJOS**

Nuvem realizará la difusión de los trabajos por internet, en la página web del laboratorio y en otras vías de comunicación.

## **CONTRAPARTIDA**

Lxs residentes se comprometen a documentar las actividades realizadas en nuestra plataforma wiki. Aceptamos como contrapartida la realización de talleres, contribuciones para el mantenimiento de herramientas y equipamientos de uso colectivo, y la realización de actividades abiertas al público de la comunidad como instalaciones, muestras y performances. También recibimos textos sobre la experiencia y el proceso realizado, para integrar la documentación de la Nuboteca (biblioteca digital) o en nuestra plataforma wiki.

Cada proponente podrá ofrecer la contrapartida que le parezca interesante.

Aclaración: la realización de servicios domésticos necesarios para la manutención del bien estar común es considerada una condición de participación, y no una contrapartida.

## **USO DE IMAGEN**

Todo el material producido, así como toda la documentación generada a partir de la residencia será compartida gratuitamente utilizando licencias libres. Nuvem realizará la difusión de los trabajos en medio online, en la web del laboratorio y en diversas acciones de comunicación. Si el/la proponente no quiere asociar su imagen a nuestros medios, deberá avisarnos con anticipación: podemos guardar su anonimato.

Al inscribirse, se supone que cada autorx de la propuesta, o representante del grupo, ha leído y está de acuerdo con los términos del presente reglamento.

Nuvem, 8 de marzo de 2013.

<http://nuvem.tk/>  
[nuvemhr@gmail.com](mailto:nuvemhr@gmail.com)